

FOAIA POPORULUI

Apare în fie care Duminecă

Cea mai veche foaie politică-poporală înfiin-
tată la anul 1892 de partidul național român

Sub conducerea unui comitet

PREȚUL ABONAMENTULUI	Redacția și Administrația:	INSERTATE
Pe un an Lei 20.—	Sibiu, strada Măcelarilor Nr. 12.	se primesc la BIROUL ADMINISTRAȚIEI
Pe o jumătate de an Lei 10.—	(lângă poștă)	(strada Măcelarilor Nr. 12).
Pe un pătrar de an Lei 5.—	Telefon Nr. 146.	Un șir petit primadată 1 leu, a doua-oraă
Prețul unui exemplar Lei —.50	Adresa telegrafică: »Foaia Poporului«.	80 bani, a treia-oraă 70 bani.

Intâmplările din Polonia și situația României.

Ne-am frământat cumplit aproape doi ani de zile, pentruca să întărim statul cel nou dăruit de Dumnezeu și de baioneta trează și vitează a dorobanțului român. Ne-am sbătut și ne-am și certat, ca omul care voiește să-și împace nevoile casei și să-și întărească ograda.

În toiul acestor frământări, ajutați de marii noștri aliați, ne-am împăcat bine-rău aproape cu toți vecinii, cari ne furaseră mii de ani din brazda noastră; numai cu Rusia nu încheiasem o pace formală, fiindcă, aici era revoluție, era bolșevism și Franța și Anglia nu aveau nici o chează de a sta-tornici pacea cu niște guverne revoluționare.

Guvernele acestea, însă, în vreme s'au întărit și ținându-se vecini, la Nistru cu noi, cu România, au crezut că e mai bine să între cu guvernul român în pertractări de pace, pentru a fi asigurați de liniște cel puțin din partea Nistrului, doar aveau să lupte în contra multor dușmani dinăuntru și dinafară.

Guvernul român n'a putut să între în târgurile fără aliații săi puternici și așa a rămas chestia nedeslegată.

Au încercat apoi bolșevicii ruși să se târguiască cu Polonia și aceștia au și intrat în pertractări de pace, cari însă nu au reușit, deoarece Polonia cereau recunoașterea granițelor Poloniei vechi, iar aliații cereau dela bolșevici recunoașterea împrumuturilor, ce au făcut rușii pe vremea țarismului în Franța și Anglia.

Între aceia polonii, îndemnați și ajutamați de francezi au început lupta împotriva bolșevicilor, care luptă la început a fost plină de noroc. Dar s'a întors frunza pe tău, binele s'a schimbat în rău. Polonia înfrânți în stepele Rusiei, au fost nevoiți să se retragă, apărându-se.

La aceasta înfrângere a polonilor, Anglia și Franța a trimis o notă guvernului bolșevic din Moscva, să înceteze luptele și să facă armistițiu. Au ascultat bolșevicii cănește și au trimis bărbali de încredere la Londra, ca să facă armistițiu, în vreme ce armatele lor înaintau bărbătește spre inima Poloniei. Dar trimișii bolșevici nu s'au putut ajunge cu târgu cu trimișii poloni, târgurile s'au rupt și luptele au început să decurgă mai inversunat.

Polonii strigă acum după ajutor în toate părțile. Anglia și Franța îi îmbărbătează cu făgăduieli, încercând să ne hotărească pe noi a trimite armata noastră românească în ajutorul polonilor, pe cuvânt

că noi suntem mai aproape și hotărâși cu țara unde se dau luptele. Adevărat, că bolșevicii în urmărirea polonilor au ajuns aproape de Nistru, — rîul de graniță, și aproape de hotarele Bucovinei, — dar în vremea aceasta bolșevicii ruși au trimis din nou vorbă guvernului român să între în pertractări de pace.

Membrii guvernului român s'au întrunit în fața intâmplărilor în sfat, au cercetat starea granițelor țării, apoi starea sufletească și materială a poporului român, urmările ce ar putea răsări pe seama noastră, dacă am da ajutor polonilor, precum și cele cari ar veni din o eventuală încheiere a păcii cu bolșevicii.

Toate acestea au fost cumpănite și chibzuite cu trezvie, apoi guvernul a hotă-

rît, ca noi să fim gata pregătiți pentru a ne apăra țara cu granițele ei de azi, în caz că ele vor fi călcate de dușman, iar dacă nu vom fi atacați, atunci să stăm pe pace și să nu ne amestecăm cu nimic în certurile și luptele vecinilor.

A hotărît guvernul mai departe, ca pacea imbiată de bolșevicii ruși să o cîntim și să o prețuim, intrând în pertractări cu guvernul sovietelor din Moscva. Mersul acestor tratative atîrnă de împrejurări și în mare parte dela guvernul bolșevic.

Noi însă să fim liniștiți, încrezuți pe deplin în patriotismul celor dela conducere; să fim însă gata și hotărîți a ne apăra hotarele țării noastre, cu toate jertfele ce ni s'ar cere, în caz când aceasta ar fi delipsă.

Legea pentru schimbarea coroanelor s'a votat.

Camera și Senatul au votat legea. — În decursul desbaterilor Partidul Național a apărut cu tărie interesele Ardealului. — Deși legea e votată, se crede, că schimbarea coroanelor se va începe numai la 1 Septembrie. — Până atunci se vor tipări lei mai mulți și se va mai putea studia întreagă chestiunea cu schimbarea coroanelor.

La începutul acestei luni (3 August) ministrul de finanțe ad interim (locțiitor) Tache Ionescu a prezentat Camerei proiectul de lege pentru schimbarea coroanelor. Legea a fost prezentată așa dintr'odată, și tot așa la repezeală s'a și votat. Unii deputați, deși erau înștiințați la cuvânt, n'au mai putut să vorbească, fiindcă la un moment dat s'a propus și primit închiderea discuției.

Cât pentru legea însăși, în ea nu se spune când se va începe retragerea coroanelor și nici cursul coroanei. Aceste două mari lucruri, — în jurul la cari se învârteste totul — au fost lăsate în grija guvernului, care să hotărască într'o ședință a sa, ce ar urma să o țină atunci când se începe schimbarea.

Contra acestei măsuri au vorbit mai mulți deputați ardeleni, cerând ca cursul să fie hotărît de Cameră, care în ziua când începe retragerea coroanelor să țină spre pildă o ședință secretă, ca astfel deputații din teritoriile alipite să-și poată spune părerile lor. Dar acest adaus la lege a fost respins de majoritate (deputații guvernului).

Interesant e totuși faptul, că între deputații guvernului nu e nici pe departe aceeaș părere la toți. Ba, după unele semne, chiar și în sinul guvernului sunt păreri

diferite. Una însă am văzut-o: deputații guvernului (între cari sunt și cei aleși în Ardeal cu așa numitul „Partidul Poporului“) au voit să treacă cât mai iute peste această lege, astfel că numai câțiva dintre ei au vorbit câte ceva.

Partidul Național și schimbarea coroanelor.

În ședința Camerei din 3 August dl Mihai Popovici, deputatul Brașovului, după ce a desfășurat punctul de vedere al Partidului Național în cauza schimbării coroanelor, a dat cetire următoarei declarațiuni:

Partidul Național protestează cu toată tăria împotriva deslegării unei afaceri economice atât de mare, cum este retragerea coroanelor, prin o singură hotărîre a Consiliului de miniștri. Guvernul trebuie să desfășure în fața parlamentului întregul său plan cu retragerea coroanelor, pentru a da puțință partidelor să-și spună părerile lor. Partidul Național atrage atențiunea guvernului asupra urmărilor, ce s'ar ivi din luarea unor măsuri greșite.

Partidul Național cere ca schimbul coroanelor să-se facă al pari (pentru o coroană 1 leu), iar în cazuri, în cari se poate dovedi, că adunarea unei sume mai mari de coroane s'a făcut pentru speculă, să se fixeze cursul cel mai ridicat al pieței (spre pildă 3'50 până la 4 coroane pe un leu).

Partidul Național protestează îndeosebi în contra unei măsuri, care ar schimba coroanele, dându-se pentru ele o parte în lei, o parte în bonuri de tezaur (un fel de obligații). Asta ar fi egal cu un împrumut forțat, care este vătămător și nedrept, când se aruncă tocmai ținuturilor, cari prin scăderea prețului banilor lor, au suferit mai mult economiceste.

Ce spune dl Iuliu Maniu?

Dl Maniu prevede urmări grave, dacă s'ar lua măsuri greșite la preschimbarea coroanelor. În Ardeal azi sunt puțini bani mărunți; dacă în viitor vor fi și mai puțini, se prea poate că viața se va scumpi și mai tare.

Cu tot secretul păstrat în jurul cursului de schimb, totuși nu se va împiedeca specula acaparatorilor, cari cu siguranță că au izbutit să afle cursul de schimb.

În momentul unirii Ardealului cu România, coroana avea un curs mai mare ca leul, și a fost greșită socoteala, care a dus la fixarea cursului forțat de 2 coroane la un leu. Pentru liniștirea populației am fost siliți să dăm ordonanțe lămuritoare, arătând că fixarea cursului forțat s'a făcut numai pentru cumpărăturile din vechiul regat; la bănci și autorități schimbul rămăsese „al pari” (egal).

Dl Maniu spune apoi, că legea planuită nu cuprinde nici o hotărîre cu privire la creanțe. (Spre pildă: cum se vor socoti bani depuși în bancă înainte de război, împrumuturi vechi? etc.) Dacă schimbul se va face așa cum este planuit, atunci în Ardeal vom avea o mare nemulțumire. Cereți schimbul de leu la coroană nu pentru acaparatori, ci pentru mulțimea de jos. Cereți ca bonuri de casă (chitanțe sau cum le va mai zice) să fie date numai celor care vor avea sume mai mari de 20 mii coroane. Până la aceasta sumă să se plătească totul în bani gata: un leu pentru o coroană.

Dl Maniu sfârșește declarând, că în caz contrar partidul național nu ia răspunderea urmărilor după legea care voește guvernul se o facă.

Ce spune dl Tache Ionescu?

Că odată cu preschimbarea coroanelor se vor lua măsuri contra celor care le-au acaparat pentru speculă. Cât pentru curs, acesta este de măsurat între cel de azi al pieții (3, 3'30, 3'50 cor. pe 1 leu) și cel propus de dl Popovici (egal 1 coroană pentru 1 leu). Între aceste două extreme se va găsi un curs potrivit. Dar coroanele de 10 mii vor fi supuse unei cercetări deosebite (că ceice le au, de unde le au).

Ministrul a mai spus, că guvernul va face tot ce se va putea spre a înlătura înșelătoriile și a amintit cazul unui ofițer, care ar avea vre-o 50 milioane coroane. (Pe astfel de persoane, fie militari, civili sau bănci de speculă, guvernul trebuie să pună mâna și să-i tragă în cercetare fără nici o cruțare. Dar nu numai făgădueli, ci fapte vrem să vedem și auzim.)

Nu înțeleg se fac împrumut forțat. Bonuri (chitanțe, obligații) se vor da celor cu sume mai mari. Unii dintre acestia vor trebui să mai aștepte, pe când cei cu sume mici vor fi plătiți repede.

Deputații Basarabeni

din opoziție încă sunt contra modului cum guvernul vrea să retragă coroanele.

Ce spune un deputat țărănist din vechiul Regat.

Dl I. Răducanu, un economist recunoscut, spune, că e de părere, că gu-

vernul să pună la cale formarea unei comisii, cu care să se discute toate hotărârile ce se vor lua.

Mai departe cere o controlă aspră pentru a se afla de unde au unii oameni sume așa mari de coroane, apoi cere să se facă deosebire între coroanele cari se găsesc în vechiul Regat (mai toate cumpărate așa de ieftin) și între coroanele din teritoriile alipite.

Cum s'a votat legea?

Legea s'a pus la vot în două ședințe. Într-o ședință nu s'a putut face votarea, fiindcă se încinsese o larmă numai ca aceea.

În ședința a doua au votat pentru 130 deputați, iar contra 64. Deputații din opoziție au votat contra. Deasemenea au votat contra și deputații liberali.

Din voturile date să vede, că mulți deputați n'au luat parte la votare (poate nici la ședință).

Ne-ar plăcea să știm la vreme: cari deputați ardeleni au fost pentru și cari au votat contra acestei legi? Cine a arătat interes față de această lege și cine nu?

Până la încheierea foii n'avem știre sigură, că retragerea coroanelor se va începe în 15 August. Mai mult ca sigur, — după unele informații, — că se amână din nou până la 1 Sept. Cât pentru forma, cum se va lucra la retragere, aceia rămâne cum am publicat în numărul trecut.

Neînțelegeri păgubitoare între Comisia de descărcare a Consiliului Dirigent și guvernul central din București.

Precum era de prevăzut, s'a întâmplat și aceasta, ca comisia din Cluj în frunte cu politicieni ardeleni să nu se poată înțelege cu guvernul central, în deosebi cu ministrul de interne Argetoianu.

Pricina neînțelegerii este, că cei din București nu prea vreau să asculte de cei din Cluj, cari cunosc lucrurile de aproape și mai bine ca cei din depărtare.

Aproape nici o propunere, nici o cerere, nu le-a fost ascultată și aceasta a amărît foarte pe secretarii generali și pe președintele comisiei Dr. Mihali. Și i-au amărît și mai rău, că dela București s'au făcut numiri noi de prefecți în mai multe județe, — fără ca cei din Cluj să fie întrebați — și punând aproape tot persoane militare și necunoscute de prin vechiul regat.

În urma acestor împrejurări, secretarii generali sunt hotărâți să-și dea mulțumita din post, în care scop dl Dr. Bucșan, secretar general la interne, s'a dus la București pentru a raporta cu deamăruntul ministrului președinte Averescu.

Nu vom avea război.

În Cameră, în ședința de Miercuri 11 August, ministrul-președinte general Averescu a declarat la o întrebare pusă de un deputat, dacă vom avea sau nu război cu bolșevicii:

La nici un caz nu vom avea război cu bolșevicii din pricina polonilor. Noi vom urma politica poruncită de interesele țării și ale neamului.

Și ministrul de externe Tache Ionescu s'a declarat în scurt cam tot cu astfel de cuvinte.

Răvaș politic.

Polonia.

Încercările Franței și Angliei de a ușora încheierea armistițiului între poloni și bolșevicii ruși n'au reușit. Neputându-se înțelege, pertractările ce s'au ținut la Londra între trimișii polonilor și ai rușilor s'au rupt. Se zice că pricina neisbutilii ar fi bolșevicii, cari au cerut dela poloni lucruri prea mari. Astăzi luptele între armatele polone și bolșevice sunt parecă mai crâncene ca mai înainte. Armata rusească stăruie să taie drumul de comunicație între Varșovia și Danzig (oraș sus la mare) pentru a face cu neputință trimiterea din partea aliaților a munițiilor pe seama polonilor. Și bolșevicii mai vreau ceva, anume: ca biruind cu desăvârșire armata polonă, să răstoarne ordinea și să facă și din Polonia un stat bolșevic ca al lor.

Franța și Anglia.

Franța stăruie cu toată hotărîrea ca în bună înțelegere cu Anglia să ajute Polonia cu toate mijloacele și pe toate căile să scape din strâmtorarea desnădăjduită. E interesul lor ca Polonia să fie tare, pentru a forma o stavilă între Rusia bolșevică și Germania, cari înțelegându-se și împrietinându-se ar putea primejdui din nou pacea lumii.

În aceeași vreme Franța se silește să își îndulcească raporturile (legăturile) cu țările, cu cari a fost în stare de război, îndeosebi cu Austria. În acest scop a și luat înțeles cu diplomația austriacă, în ce privește datoriile de război, din cari avem să primim și noi o însemnată parte. Se crede, că încurând legăturile dintre aceste două țări vor fi cele normale.

Ungaria.

se îmbulzește să trimită polonilor ajutor armat. Nu vede prăpădul ei propriu, ci voește să-și arete din nou fudulia. Se vestește chiar, că ar fi trimis la Praga o comisie politică-militară, ca să ceară voie a trece trupele sale prin Ceho-Slovacia în Polonia, unde să lupte împotriva bolșevicilor. De război îi arde pe unguri. Pe semne nu și-au schimbat năravul.

De altcum în Budapesta stăpânește o neliniște îngrozitoare. În fiecare clipă sunt tulburări cu multe omoruri.

Germania.

Nemții sunt nemulțumiți cu hotărîrea aliaților de a da și trimite ajutor polonilor. Țin aproape prin toate orașele adunări de protestare împotriva Poloniei și-și arată bucuria pentru învingerea rușilor. Ba merg și mai departe, și nimicesc tot materialul de război, pe care aliații voiesc să-l trimită polonilor. Și nu îngăduie nici umbra gândului de-a trece trupe aliate în Polonia prin Germania.

Controlarea averilor.

S'a înaintat camerei, după cum am amintit în unul din numerii trecuți, un proiect de lege prin care militarii, jandarmii și funcționarii publici se îndatorează să arete de unde-și au averile.

Planul acesta de lege l-a făcut deputatul Lupu, și votat odată și aplicat pe toată linia, va aduce mult bine statului și neamului întrucât va pune la osândă pe toți hoții și traficarii necinstiți.

Cu acel prilej am dori să se cerceteze toate averile mișcătoare și nemiscătoare, căci multe rele au adus nesațiul unuia și altuia, fie militar fie civil.

Manifestații săsești.

Un cetitor din Sibiu ne trimite spre publicare următoarele:

Trebue să ne minunăm de sașii noștri! Și mai ales trebue să-i admirăm pentru felul cum știu ei să se cinstească unii pe alții, cum știu să cinstească și prețuiască învățătura și cum știu ei să respecte pe cărturarii lor.

Aceasta ni-au dovedit-o în plină măsură și zilele acestea. Anume o seamă de cărturari sași din Sibiu au hotărât să organizeze o serie de conferințe despre avutul sufletesc al neamului lor.

Pentruca aceste conferințe să fie mai luminoase și cu mai multe îndemnuri în spre bine, sașii au chemat pe toți profesorii nemți dela universitatea (școala cea mai mare) din Cernăuți. Și s'a vestit lucrul acesta prin gazetele lor, s'a vestit că vin cărturari vestiți și vor învăța 2 săptămâni în Sibiu.

Marți s'au început cursurile; și deja Duminecă curgea lumea săsească de prin toate ținuturile la învățăturile cele noi. Orașul Sibiu cu străzile lui săsești a îmbrăcat haină de sărbătoare, steaguri săsești fâlfăiau pe coperișele caselor și bucurie mare e în toate chiliile săsești, doar fiecare sălășluște câte unul sau doi oaspeți iubiți.

Cursurile s'au început în biserica săsească, atâția ascultători au venit. Ziarele săsești să bucură de această manifestare de viață proaspătă și puternică, ba chiar și un ziar român din Sibiu a aflat vorbe de admirație față de cultura germană.

Da, admirăm și noi cultura germană, dar nu pe aceea din care răsare îndărătnicia și încăpăținarea rea, de a nu recunoaște și a nu se supune ordinilor venite dela guvernul țării, cum e ordinul cu romanizarea străzilor; și nici cultura aceea, care-i îndeamnă să se numească luterani dela Dunărea de jos, în loc să-și zică sași luterani din România!... Atât de urâtă li-e România, încât să nici nu-i spună numele? Aceasta nu-i cultură, ci e altceva...

Un Sibian.

Informațiuni

Logodna Alteței Sale principesei Elisabeta. În cercuri bine informate se vorbește cu toată siguranța de logodna Alteței Sale a frumoasei principese Elisabeta cu prințul Gheorghe, feciorul fostului rege

al Greciei.

Moartea ghinărarului Năsturel. Ne vine știrea, că unul din cei mai buni și cinstiți ghinărari ai armatei române a încetat din viață. A fost înmormântat Miercurea trecută (4 Aug.) cu pompa cuvenită.

Cum lucră speculanții. Delă un prieten al ziarului nostru aflăm următoarele: În zilele acestea a venit la Sibiu un jidov din Cluj, care avea însărcinarea să cumpere 2 milioane de dolari, fără considerare cu câte coroane trebue să plătească dolarul. — Câtă putere de coroane speculate trebue să aibă unii jidani murdari, cari acum dau oricât pe bani străini (dolari, marce, franci, lei) numai ca să se străcoare la schimbarea coroanelor și să nu poată fi striviți de mâna statului. Asupra acestor paraziți atragem atenția autorităților competente.

Inceruirea Varșoviei. Polonii se retrag bătăuți de pe front și bolșevicii după cum vestesc gazetele sunt aproape să încercuiască capitala Poloniei, Varșovia, la o depărtare de 30—35 kilometri.

Demonstrații în Cluj. Tineretul român din Cluj a făcut Joia trecută (5 Aug.) demonstrații de stradă împotriva ungurilor și jidanilor, cari nu voiesc să cinstească limba românească, codindu-se să scrie firmele prăvăliilor în limba românească. Demonstrațiile s'au desfășurat în deplină ordine, fără nici-o ciocnire supărătoare pentru nimeni.

Congresul socialist desaproabă bolșevismul. Socialiștii din toate țările apuse au ținut zilele acestea un mare congres (adunare) în orașul Geneva. În această adunare au vorbit toți împotriva bolșevismului, care numai bine nu poate aduce pe seama omienirii.

Locomotive noi. Locomotivele noi comandate de statul român în America, vor sosi zilele acestea în număr de 19. Cu ajutorul lor se va îmbunătăți desigur și mersul trenurilor. Să sperăm!

Ungurii nu se astâmpără. Ungurii nu se mai astâmpără nici după bătăile, ce le-au căpătat în anii din urmă. Ba aici atacă jandarmi români, dincolo atacă jandarmi sârbi, în altă parte jandarmi cehi. Acum mai proaspăt ne vine știrea, că au intrat în un orașel din granița Austriei, au desarmat jandarmi Austrieci și au furat 400 puști și 20 mitraliere. Se vede, că atacul a fost făcut de o companie condusă de oficeri în toată regula. Li se va infunda

lor, de nu vor ști ai cui sunt!

Polonia cere pace. Polonia e învoită să primească propunerile bolșevicilor și să încheie pace. În acest scop trimișii poloni și ruși se vor întâlni în orașul Minsk (Rusia) pentru a pune capăt vărsării de sânge.

Convocare. Membrele Reuniunii Femeilor române gr.-or. pentru înfrumșetarea bisericii din Sibiu, Sub. Josefin, sunt convocate pe ziua de Joi (Schimbarea la față) în 19 August st. n. a. c. la oarele 10^{1/2} a. m., la adunarea generală, ce se va ține în biserica din Sibiu Sub. Jozefin. Ordinea de zi: 1. Deschiderea adunării. 2. Raportul general despre activitatea comitetului în anul trecut, precum și o scurtă reprivire asupra celor 10 ani de existență a Reuniunii. 3. Prezentarea socotelelor anului 1919. 4. Prezentarea bugetului anului 1921. 5. Eventuale propuneri. Sibiu, în 10 August 1920. Victoria Boiu, prezidentă; Nicolaie G. Iordan, secretar.

Teatru orășenesc în Sibiu. Un grup de 22 copilași (băieți și fetițe) din Aninoasa-Gorj, în excursie prin Ardeal sub conducerea dlui inv. Ilie Bădescu, vor da în Sibiu o reprezentație teatrală, Sâmbătă în 14 August. Programul e variat și interesant: dansuri naționale, declamări patriotice și 2 piese teatrale „Dinu Sergentul” și „Conul Leonida față cu reacțiune”. E un program original în felul său. În pauze va cânta muzică militară. Inceputul la orele 7^{1/2} seara. Bilete se vând la cassa teatrului orășenesc de copii și școalei. Detailuri pe placatele afișate în oraș. Publicul românesc e rugat a lua parte la această interesantă reprezentație, ca și care copilașii susnumiți au mai dat la Cluj, Arad, Timișoara, Lugoj, Caransebeș etc., fiind peste tot locul admirați pentru prestațiunile lor escelente.

Bioscopul „Apollo” din Sibiu e foarte bine aranjat, după confortul cel mai modern. Filmul se proiectează foarte curat. În 10—11 Aug. s'a reprezentat filmul „Dreptul la viață”, dramă în 5 acte; în 12—13 August s'a dat „Bobocii dragostei”, dramă în 4 acte; în 14—15 se va arăta filmul „Spre fericire”, dramă în 4 acte și în 16—17 Aug. se va juca filmul „Săraca Thea”, dramă în 4 acte. Tot a doua zi e program nou. În fiecare zi sunt două reprezentații: la 7 și 9 ore seara.

Redactor responsabil: Nicolae Brain.
Editura și tiparul: „Tipografia Poporului”

Nr. 230/1920.

Licitare de lemne.

Comuna bisericească gr.-cat. Feneș vine de pe calea licitațiunei publice lemnul de pe teritoriul pădurii sale în extenziune de 118 jugere cat. și anume: 97 m³ lemn de stejar pentru lucru, 44 m³ stejar pentru foc, 2090 lemn de fag pentru foc și 494 m³ lemn de fag rotund de foc, evaluat de ocolul silvic cercual din Alba-Iulia.

Licitațiunea verbală și cu ofert închisă să va ține la primăria comunală în Feneș la 15 Septemvrie 1920 la oarele 10 a. m.

Prețul de strigare se ficsească la suma de 35.530 cor. Vadiu: 3560 cor.

Pădurea este situată pe valea Feneșului în depărtare de 7 klm. dela gara Galați-Feneș.

Oferte ulterioare sau pe cale telegrafică nu să admit.

Lemnul sub prețul de strigare nu se vinde.

Condițiunile de licitare și contract să pot privi la Ocolul Silvic în Alba-Iulia și la oficiul parohial gr.-cat din Feneș.

Feneș la 1 August 1920.

Nicolae Todorescu m. p.
preot gr. cat.

Concurs.

La Centrala Băncilor și cooperativelor săsești „Infrățirea” în Sibiu sunt de a se ocupa două posturi și anume:

1. Un post de Casar.

2. Un post de secretar-contabil.

Salar corespunzător împrejurărilor de azi. Intrarea în serviciu imediat. Rugărilor sunt a se adresa în plic recomandat Centralei „Infrățirea” în Sibiu, strada Bruckenthal No. 17.

Presidiul „Infrățirii”

Acții de vânzare! Ofer spre vânzare 200 buc. acții Banca Centrală pentru Industrie și Comerț, societate pe acții în Cluj. Adresa vânzătorului se află la Administrația acestei foi.

S'a pierdut Joi în 29 Iulie pe ogoarele Avrigului 1 bivola de 8 ani cu lapte. Trage în jug și are o bobălcă mare ca pumul. Cornul stâng e mai plecat și urechea e tăiată are la vârf o sfoară. Aflătorul să o aducă la **Gligorie Popenț**, Avrig, 490. Va primi o remunerație bună!

ARENDARE DE PĂȘUNE.

Comuna politică Topârcea esaren-dează în cantăria comunală Duminecă în 9/22 August c. la 11 ore a. m. prin licitație publică dreptul de pășunat pentru 600 de oi în hotarul comunei pe timpul dela 15 Sept. 1920 până la 23 Aprilie 1921. Condițiunile se pot afla la Cancelaria Comunală în toate zilele până la ținerea licitațiunei.

Primăria Comunală.

De vânzare Bluse și alte cusături românești. Informații se dau în Librăria „Foia Poporului”

Un plan scurt de vânzare, str. Knopf Nr. 1, etajul I.

Cerneală

bună, neagră, în sticle mici, diferite mărimi, se află de vânzare cu duzina, în lăzi de 10—15 duzine, la Librăria „Foia Poporului”, Sibiu, str. Măcelarilor Nr. 12.

Un motor de 12 puteri de cal, se află de vânzare la **Miron Hila** în Șoala, up. Vorumloc, jud. Târnava mare.

Atelierul dentistic
E. Dicker
s'a redeschis.

Anunț
Hermes
POMICULTORI!

Îngrijii-vă din vreme cu lăzi de fructe pentru transport dela fabr. A. ENGBER, SIBIU, Piața Gării 4, unde să construesc lăzi în toate mărimile ieftin și prompt, în timpul cel mai scurt posibil.

Coase bune și ieftine se află de vânzare la Bucur Tincu în Râșinar.

S'a pierdut 1 cal cu o coamă mare și coada stufoasă la piciorul stâng de dinapoi e pinterog e tăiat la picioarele dinapoi. Aflătorul să aducă calul la Ioan Modran, Bungard 61, va primi o recompensă bună.

„CINDRELUL” Intreprindere pentru electricitate și industrie, societate anonimă.

CONVOCARE.

Domnii acționari ai societății anonime „Cindrelul”, întreprindere pentru electricitate și industrie se invită prin aceasta la

adunarea generală de constituire

care se va ține Duminică în 29 August 1920 st. n. la 2 oare p. m., în sala festivă a școlii gr.-or române din Săliște cu următorul

PROGRAM:

1. Constituirea adunării generale (Alegerea unui președinte, a unui notar și a 2 verificatori).
 2. Raportul fondatorilor și constatarea, dacă capitalul societar este deplin subscris și că au încurs sumele prevăzute în prospect și în fine fixarea definitivă a capitalului.
 3. Stabilirea statutelor.
 4. Hotărâre cu privire la constituirea societății.
 5. Prezentarea membrilor consiliului de administrație numiți din partea fondatorilor cu mandat de 5 ani.
 6. Alegerea membrilor în consiliul de supraveghere cu mandat de 1 an.
 7. Darea absoluturii fondatorilor.
- Săliște, în 9 August 1920. Fundatorii.

Depuneri spre fructificare în LEI și în COROANE se primesc la

BANCA CENTRALA

pentru industrie și comerț societate pe acții

FILIALA str. Cîsnădiei 7 SIBIU

bonificând de prezent: în Cont-Curent 3½% netto
pe libel de depunere 4½% „
conform condițiilor în vigoare

Capitalul societar al Băncii Centrale s'a urcat la: Cor. 100,000,000—

Fabrica de cărămidă Berl Tanner & Co.

— Alba-Iulia, lângă gară —

s'a pus în lucrare și fabricăm cărămidă de prima calitate, arsă și nearsă; luând toată răspunderea pentru măsură punctuoasă.

Mare asortiment de Ghete de lux pentru dame

Adevăratele Ghete americane și italiene

pentru domni și băieți

tot asemenea Sandale în toate
mărimile se află în magazinul

FERDINAND FRIEDMANN

Sibiu, Strada Măcelarilor No. 3.



VINURI

de calitate primă pe lângă prețuri
ieftine se află la Firma

RUDOLF WOLF

mare depozit de vinuri

SIBIU ■ Strada Șaguna ■ SIBIU

BANCA CENTRALĂ

pentru industrie și comerț societate pe acții

FILIALA str. Cîsnădiei 7 SIBIU

A deschis **BIROURI** de CASSA și în strada Turnului
No. 33 în colț cu Piața Lemnelor No. 1—3,
ceea ce se aduce prin aceasta la cunoș-
tința P. T. public.

Primește și tranșează și aici tot felul de operațiuni
bancare și comerciale

In vederea **RETRAGERII COROANELOR** din circu-
lațiune în acest birou vor funcționa 2—3
ghișeuri de Cassa

Mașine de treerat

(imblătit) cu mâna
sau cu vârtel pentru

cai Vânturători (ciure) se
află de vânzare promptă la

a reuniunii economice săsești ardeleni **SIBIU**, strada Sărei 22.

Anunț
Hermes

Aducem p. t. Publicului la cunoștință, că prăvălia noastră
de scânduri și lemnărie de edificat
care a fost până acum în Flusgasse 6 s'a aflat acum pe
Piața-cailor pe fundul Teresianum. Rugăm pe p. t.
Publ. a ne da și mai departe sprijinul, care ne a dat până acum.

Cu toată stîmă: **Neumann și Jacobovits**

Cine știe ceva?

despre **Ioan Stoica** din Colun a
servit la reg. 31 inf., comp. 9, bat. 8;
am căpătat ultima scrisoare în Noem-
vrie 1914 din Serbia. Binevoitoare
informații asupra lui să se adreseze
la: **Nicolae Stoica**, Colun, up.
Porumbacu-infer., jud. Făgăraș.

S'a deschis noul Hotel Frunzete București

Calea Griviței No. 112
lângă Gara de Nord.
Instalație modernă. — Mobilier nou.

De vânzare

o garnitură de treerat cu motor de
10—12 HP și toate ce se țin de gar-
nitură Motorul e în stare foarte bună.
A se adresa la: **Aurel Dobos**, mașin-
nist, Ighiu, jud. Alba-inferioară.

Unelte pentru covăcie de vîn-
zare și anume: o ma-
șină de găurit fier (Bohrmaschine mare)
un foale, o nicovală, două minghine,
precum și alte unelte mărute, dim-
preună cu 500 kg. fier vechiu. Doritorii
pot afla adresa vânzătorului la foale.

Intreprinderea de pompe funebre

CONSTANTIN BANU
Sibiu, Strada Faurului Nr. 7.

Prăvălie bogat asortată cu cosci-
guri de diferite mărimi, din metal și
lemn. Cosciuguri speciale pentru cripte.
Cruci de lemn. Acoperitoare, clășafuri,
perinițe, ghete, ciorapi, cununi arti-
ficiale, pantofii pentru cununi, care mor-
tuaer, sfeșnice etc. Serviciu prompt.

Ferți-vă de agenți de schimb, cari cutreeră satele și orașele
și vă pot înșela în ce privește schimbul banilor și
cari vă pot da bani rău stampilați.

Casă de schimb remnăscă Sibiu, Str. Măcelarilor 5

„STEUA”

Societate în comandită **Candrea și soții**

Cumpărăm:

Dolari cu 165.— cor.

Lei „ 3.55 cor.

DESPĂRTĂMÂNTUL MAȘINELOR AL REUNIUNII ECONOMICE SĂSEȘTI ARDELENE SIBIU

Biroul și depozitul:
STRADA SĂREI No. 22

Cel mai mare magazin de vânzare pentru mașini și unelte
de agricultură din Ardeal!

Adresa scrisorilor:
Despărțământul Mașinelor

Produsele fabricii de mașini AND. RIEGER și PRIMA TURNĂTORIE de FIER SIBIANA și FABRICĂ de MAȘINI AGRICOLE
(fosta Sam. Wagner) se vând exclusiv prin noi. — Furnizăm: **pluguri, grape, teascuri de struguri,**
mori pentru poame, mașine de treerat (imblătit) cu mănuire manuală sau cu vârtel, **ciururi**
de vânturat grâu și tot felul de **mașine agricole** și accesorii. — Mai furnizăm: **unsoare**
de căruțe, uleiuri de uns mașini, unsoare consistentă „TOYOTTE” coase
cue de potcoave, cue de sârmă etc. Intreprinderea noastră a fost fondată cu scopul ca țărani agricultori,
și economi să pot căpăta articolele necesare pentru munca câmpului în cea mai bună calitate și totdeauna cu un preț conve-
nabil. Când veni țărani la Sibiu să nu interzice de a vizita întreprinderea noastră. Sucursala în Cluj la firma HANN & Co. Heltai utca 3.